

# Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

|                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Part I: Mandatory elements                                                                                                                                                                                                 | I.1 Document number<br><b>BG-BIO-19.100-0001613.2025.001</b>                                                                                                                                                          |  |  |                                                               | I.2 Operator type<br><input checked="" type="checkbox"/> Operator<br><input type="checkbox"/> Group of operators                                                               |  |
|                                                                                                                                                                                                                            | I.3 Operator or group of operators                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                   |                                                               | I.4 Competent authority or Control authority / Control body                                                                                                                    |  |
|                                                                                                                                                                                                                            | Name <b>Джърман Български Бизнес Груп ООД / GERMAN BULGARIAN BUSINESS GROUP Ltd.</b><br>Address <b>ул. "Околовръстен път" №76 / 76 Okolovrasten pat str. 1520 Sofia</b><br>Country <b>Bulgaria</b> ISO Code <b>BG</b> |  |                                                                                   |                                                               | Authority <b>MAKOM CERTIFICATION (BG-BIO-19)</b><br>Address <b>blvd. Bulgaria 14, entrance B ,floor 1 , 5000, Veliko Tarnovo</b><br>Country <b>Bulgaria</b> ISO Code <b>BG</b> |  |
|                                                                                                                                                                                                                            | I.5 Activity or activities of the operator or group of operators                                                                                                                                                      |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
|                                                                                                                                                                                                                            | • Preparation<br>• Distribution/Placing on the market<br>• Storing                                                                                                                                                    |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
| I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods                                                   |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
| • (d) Processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food<br>Production method:<br>– Production of organic products                                                                           |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
| This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.                                                                |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |                                                               |                                                                                                                                                                                |  |
| I.7 Date, place                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   | I.8 Validity                                                  |                                                                                                                                                                                |  |
| Date <b>03 November 2025 15:43:42 +02 (Europe/Sofia)</b><br>Place <b>Veliko Tarnovo (BG)</b><br>Name and signature <b>MAKOM CERTIFICATION</b><br>Digitally signed by:<br>MAKOM CERTIFICATION<br>on 2025-11-03 13:43:42 UTC |                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   | Certificate valid from <b>03/11/2025</b> to <b>30/11/2026</b> |                                                                                                                                                                                |  |

# Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|--------------------|
| Part II: Specific optional elements                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | II.1 Directory of products                         |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Name of the product                                |                                                                                                                           | Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848 |         |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био колбас Камчия“ / Bio kolbas Kamchia           | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био колбас Телешки“ / Bio kolbas Teleshki         | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био колбас Хамбургски“ / Bio kolbas Hamburgski    | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био Царска наденица“ / Bio Tsarska nadenitsa      | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био Амбарица“ / Bio Ambaritsa                     | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | „Био Панагюрска Луканка“ / Bio Panagyurska Lukanka | 09109999                                                                                                                  | Crushed or ground                                                                                                                               | Organic |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | II.2 Quantity of products                          |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Name of the product                                |                                                                                                                           | Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848 |         | Estimated quantity |
| „Био колбас Камчия“ / Bio kolbas Kamchia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| „Био колбас Телешки“ / Bio kolbas Teleshki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| „Био колбас Хамбургски“ / Bio kolbas Hamburgski                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| „Био Царска наденица“ / Bio Tsarska nadenitsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| „Био Амбарица“ / Bio Ambaritsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| „Био Панагюрска Луканка“ / Bio Panagyurska Lukanka                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 09109999                                           | Crushed or ground                                                                                                         | Organic                                                                                                                                         | 100 kg  |                    |
| II.3 Information on the land                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Address or geolocation                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                    | Activity                                                                                                                  | Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I                                                                   |         |                    |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                    | Preparation                                                                                                               | съгласно част II / according part II                                                                                                            |         |                    |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                    | Distribution/Placing on the market                                                                                        | съгласно част II / according part II                                                                                                            |         |                    |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                    | Storing                                                                                                                   | съгласно част II / according part II                                                                                                            |         |                    |
| II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Activity                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                    | Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I                                             |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Preparation                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                    | • Carrying out activity/activities for own purpose                                                                        |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Distribution/Placing on the market                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                    | • Carrying out activity/activities for own purpose                                                                        |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Storing                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                    | • Carrying out activity/activities for own purpose                                                                        |                                                                                                                                                 |         |                    |
| II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848                                                                                                                                                                                                     |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor         |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848                                                                                                                                                                                                                                       |                                                    |                                                                                                                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Name of the accreditation body                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                    | Изпълнителна агенция "Българска служба за акредитация" / Bulgarian Accreditation Service" (BAS)                           |                                                                                                                                                 |         |                    |
| Hyperlink to the accreditation certificate                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                    | <a href="https://www.nab-bas.bg/register/download-file?id=9165">https://www.nab-bas.bg/register/download-file?id=9165</a> |                                                                                                                                                 |         |                    |

|                                     |                        |
|-------------------------------------|------------------------|
| Part II: Specific optional elements | II.9 Other information |
|                                     |                        |

ISSUED

**Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти**

|                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                         |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                     |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>Част I: Задължителни елементи</b>                                                                           | I.1 Номер на документа<br><b>BG-BIO-19.100-0001613.2025.001</b>                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                         |                                                                                                                                                         | I.2 Вид на оператора<br><input checked="" type="checkbox"/> Оператор<br><input type="checkbox"/> Група от оператори |  |
|                                                                                                                | I.3 Оператор или група от оператори<br>Наименование <b>Джърман Български Бизнес Груп ООД / GERMAN BULGARIAN BUSINESS GROUP Ltd.</b><br>Адрес <b>ул. "Околовръстен път" №76 / 76 Okolovrasten pat str. 1520 София</b><br>Държава <b>България</b> Код по ISO <b>BG</b>                                                                          |                                         | I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган<br>орган <b>МАКОМ CERTIFICATION (BG-BIO-19)</b><br>Адрес <b>blvd. Bulgaria 14, entrance B ,floor 1 , 5000, Велико Търново</b><br>Държава <b>България</b> Код по ISO <b>BG</b> |                                                                                                                     |  |
|                                                                                                                | I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори<br>• Обработка<br>• Разпространение / пускане на пазара<br>• Съхранение                                                                                                                                                                                                        |                                         |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                     |  |
|                                                                                                                | I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи<br>• (d) Преработени селскостопански продукти, включително продукти от аквакултури, предназначени за употреба като храна<br>Производствен метод:<br>– Производство на биологични продукти |                                         |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                     |  |
|                                                                                                                | Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.                                                                                                                                                                            |                                         |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                     |  |
| I.7 Дата, място<br>Дата <b>03 ноември 2025 15:43:42 +02 (Europe/Sofia)</b><br>Място <b>Велико Търново (BG)</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Име и подпис <b>МАКОМ CERTIFICATION</b> |                                                                                                                                                                                                                                          | I.8 Валидност<br>Сертификатът е валиден от <b>03/11/2025</b> до <b>30/11/2026</b>                                   |  |

# Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------|
| II.1 Указател на продуктите                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Име на продукта                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                    | Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848 |                                    |        |
| „Био колбас Камчия“ / Bio kolbas Kamchia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| „Био колбас Телешки“ / Bio kolbas Teleshki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| „Био колбас Хамбургски“ / Bio kolbas Hamburgski                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| „Био Царска наденица“ / Bio Tsarska nadenitsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| „Био Амбарица“ / Bio Ambaritsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| „Био Панагюрска Луканка“ / Bio Panagyurska Lukanka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         |        |
| II.2 Количество на продуктите                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Наименование на продукта                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848 |                                                                                                                                                    | Количество по приблизителна оценка |        |
| „Био колбас Камчия“ / Bio kolbas Kamchia                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| „Био колбас Телешки“ / Bio kolbas Teleshki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| „Био колбас Хамбургски“ / Bio kolbas Hamburgski                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| „Био Царска наденица“ / Bio Tsarska nadenitsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| „Био Амбарица“ / Bio Ambaritsa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| „Био Панагюрска Луканка“ / Bio Panagyurska Lukanka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 09109999                                                                                                                                           | Смляни или пулверизирани                                                                                                                           | Биологично                         | 100 kg |
| II.3 Информация за земята                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Адрес или геолокация                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Дейност                                                                                                                                            | Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5                                                                                            |                                    |        |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                                          | Обработка                                                                                                                                          | съгласно част II / according part II                                                                                                               |                                    |        |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                                          | Разпространение / пускане на пазара                                                                                                                | съгласно част II / according part II                                                                                                               |                                    |        |
| ул. „Околовръстен път“ №76, п.к. 1514, гр. София, България / 76 Okolovrasten pat str.,1514 Sofia, Bulgaria                                                                                                                                                                                                                                                                          | Съхранение                                                                                                                                         | съгласно част II / according part II                                                                                                               |                                    |        |
| II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.                                              |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Дейност                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5                                                                                            |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Обработка                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | • Извършване на дейност/дейности за собствена сметка                                                                                               |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Разпространение / пускане на пазара                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | • Извършване на дейност/дейности за собствена сметка                                                                                               |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| Съхранение                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | • Извършване на дейност/дейности за собствена сметка                                                                                               |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |
| II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя. |                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                    |                                    |        |

**Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти**

Част II: Специфични незадължителни елементи

|                                                                                                                     |                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848 |                                                                                                                           |
| Наименование на органа по акредитация                                                                               | Изпълнителна агенция "Българска служба за акредитация" / Bulgarian Accreditation Service" (BAS)                           |
| Хипервръзка към сертификата за акредитация                                                                          | <a href="https://www.nab-bas.bg/register/download-file?id=9165">https://www.nab-bas.bg/register/download-file?id=9165</a> |
| II.9 Друга информация                                                                                               |                                                                                                                           |

ИЗДАДЕН